

【19】弁当の日

年に何回か、給食がない日があります。遠足、見学旅行、運動会の日などです。

自分の弁当を持って行きます。

中学生は、自分で弁当を作る日があります。

① Bento Day (Lunch box)

A few times a year, the school does not serve school lunch.

They are picnic days, school trip days, sports event days, and so on.

On such days, children have to bring their own bento lunch.

A day without school lunch is scheduled for middle school students also.

It is to encourage students to prepare their own lunch.

Bento(lunch box) is cooked at home to bring with a students.

② 自帯便当的日子

每年有几次学校不提供午餐，如郊游、参观学习旅行、

运动会等活动时。这时需要自己带便当。初中生有自己做便当的日子。

③ 自己帶便當的日子

每年有幾次學校不提供午餐，如郊遊、參觀學習旅行、

運動會等活動時。這時需要自己帶便當。國中生有自己做便當的日子。

④ Ngày cơm hộp

Trong năm vài lần sẽ có những ngày không phục vụ bữa trưa. Ví dụ như những hôm dã ngoại, tham quan học tập, ngày hội thể thao vân vân. Học sinh sẽ tự đem theo cơm hộp.

Đối với học sinh cấp 2, sẽ có ngày học sinh tự làm cơm hộp.

⑤ बेन्टोको दिन

वर्षमा कहिलेकाही स्कुलमा उपलब्ध नहुने दिन हुन्छ ।शैक्षिक यात्रा , शैक्षिक भ्रमण ,खेलकुद कार्यक्रम जस्ता दिनहरूमा स्कुलमा खाना उपलब्ध गराइँदैन ।त्यस्तो दिनहरूमा आफैले खाना लिएर आउनुपर्छ ।माध्यमिक तहका विद्यार्थीहरूले आफैले बेन्टो बनाउने दिन हुन्छ ।

⑥ Bento Day

Ada kalanya ketika makan siang tidak disajikan oleh sekolah (beberapa kali dalam setahun) yaitu saat tamasya, hari olahraga, dll. Silahkan membawa makan siang sendiri. Siswa sekolah menengah pertama memiliki program dimana mereka harus membuat bento sendiri.

